

SOMMAIRE

I – Thèmes généraux

IN MEMORIUM	4
<i>Sobeir Bakkboum</i>	4
NOMINATIONS	4
DISTINCTIONS	5
<i>Gâballab 'Alî Gâballab</i>	5
<i>'Alî Radwân</i>	5
COOPÉRATIONS	5
<i>France</i>	5
<i>Grèce</i>	6
<i>Iraq</i>	6
<i>Israël</i>	10
<i>Pays arabes</i>	10
<i>Union Européenne</i>	10
FORMATIONS	11
<i>CSA / ARCE</i>	11
POLÉMIQUES	11
<i>Réseaux routiers & sites archéologiques</i> ..	11
<i>Abydos & l'autoroute Le Caire-Aswân</i> ..	11
<i>Buste de Néfertiti conservé à l'Ägyptisches</i> <i>Museum und Papyrussammlung Berlin-</i> <i>Charlottenburg</i>	12
TOURISME & ANTIQUITÉS	14
<i>X^e marathon d'Hatchepsout</i>	14
<i>Course internationale de cyclisme</i>	14
<i>Tombe de Néfertari</i>	15
<i>Équinoxe du printemps sur l'épaule du</i> <i>Sphinx</i>	15
<i>Journée mondiale du patrimoine</i>	15
RÉPLIQUES ARCHÉOLOGIQUES	16
<i>Statue de Thoutmosis III</i>	16
MONUMENTS ENDOMMAGÉS	16
<i>Dôme d'al-Ghûri</i>	16
MONUMENTS CLASSÉS	17
<i>Ismâ'ilyya</i>	17
<i>Édifice de l'Organisme du canal de Suez</i> <i>et résidence de De Lesseps</i>	17
<i>Le Caire</i>	17
<i>Wikâlat Radwân</i>	17
<i>Fayyûm</i>	17
<i>Vallée des Baleines</i>	18
<i>Asyût</i>	19
<i>Mosquée al-Kâshif</i>	19
<i>Subâg</i>	19
<i>Église de la Sainte Vierge</i>	19
<i>Nag' Hammâdi</i>	19
<i>Inspectorat de l'émir Yûsuf Kamâl</i> ..	19
INTERNET & CD-ROM	19
<i>Al-Azhar On-Line</i>	20
<i>Musée de la céramique islamique</i>	21
<i>Musée des acquisitions</i>	21
<i>Citadelle de Salâh al-Dîn al-Ayyûbî</i> ..	22
SON & LUMIÈRE	22
MOMIES	22

<i>Ramsès I^{er}</i>	22
<i>Néfertiti</i>	23
<i>Salle des momies au Musée Égyptien du</i> <i>Caire</i>	24

II - Musées

ALEXANDRIE	26
<i>Musée du tribunal de Haqqânîyya</i>	26
<i>Musée des espèces marines</i>	26
<i>Musée national d'Alexandrie</i>	27
<i>Musée gréco-romain</i>	27
<i>Musée des Bijoux royaux</i>	27
<i>Bibliotheca Alexandrina</i>	28
<i>Musée des Manuscrits</i>	28
LE CAIRE	28
<i>Musée Égyptien</i>	28
<i>Initiation à l'archéologie</i>	28
<i>Grand Musée égyptien</i>	29
<i>Musée de la céramique islamique</i>	30
<i>Musée de la Nation</i>	31
<i>Musée Muhammad 'Abd al-Wabbâb</i>	32
<i>Musée des acquisitions</i>	33
<i>Hilwân</i>	34
<i>Musée de cire</i>	34
FAYYÛM	34
<i>Musée du Fayyûm</i>	34
MINYÂ	35
<i>Musée Atonien</i>	35
LOUQSOR	35
<i>Musée de Louqsor</i>	35
ASWÂN	36
<i>Musée des crocodiles momifiés</i>	36
<i>Musée de l'obélisque inachevé</i>	36
SINAÏ	36
<i>Monastère de Sainte-Catherine</i>	36
<i>Musée d'al-'Arîsh</i>	37
MER ROUGE	37
<i>Musée de Tâbâ</i>	37
<i>Musée de Sharm al-Sheikh</i>	37

III - Restaurations, préservations

ALEXANDRIE.....	38
<i>Fort de Qâytbây</i>	38
<i>Tell Kom al-Nâdûra</i>	38
DELTA.....	39
<i>Sharqîyya</i>	39
<i>Sân al-Hagar</i>	39
<i>Samannûd</i>	39
Église de la Vierge.....	39
LE CAIRE.....	39
<i>Le Caire islamique</i>	39
<i>Sanctuaires d'Ahl al-Bayt</i>	40
<i>Mosquée-madrasa Qânî Bâý al-Rammâh</i>	40
.....	40
<i>Mosquée al-Dasbtûtî</i>	40
<i>Bâb Zuwayla</i>	41
<i>Bâb al-Futûh & bâb al-Nasr</i>	43
<i>Sabîl Abû al-Iqbâl & madrasa al-'Aynî</i>	43
Église <i>Saint-Serge</i>	44
<i>l'Église al-Mu'allâqa</i>	44
<i>Complexe de Gamâl al-Dîn al-Dababî</i>	45
<i>Dâr al-Kutub</i>	45
<i>Citadelle du Caire</i>	45
Puits de Joseph.....	45
Palais al-Ablaq.....	46
<i>Wikâlat Bâzar'a</i>	47
<i>Matarîyya</i>	47
Tombe de Panéhésy.....	47
GÎZA.....	47
<i>Plateau des Pyramides</i>	47
<i>Pyramide de Mykérinos</i>	48
<i>Mastabas de Gîza</i>	48
FAYYÛM.....	48
<i>Pyramide de Maydûm</i>	48
BANÎ SWAYF.....	48
<i>Grotte du wâdî Sannûr</i>	48
LOUQSOR.....	49
<i>Temple de Karnak</i>	49
<i>Vallée des Rois</i>	50
Tombe d'Aménophis III.....	50
<i>Temple d'Hatchepsout</i>	50
EDFOU.....	50
<i>Temple d'Edfou</i>	50
DÉSERT OCCIDENTAL.....	51
<i>Oasis de Siwa</i>	51
<i>Oasis de Dakhla</i>	51
Al-Qasr.....	51
MER ROUGE.....	51
<i>Forteresse al-Qusayr</i>	51
<i>Couvent de Saint-Antoine</i>	51

VI - Expositions archéologiques

EXHIBITIONS EN ÉGYPTÉ.....	53
<i>Alexandrie</i>	53
Musée gréco-romain : « <i>Les Antiquités</i>	53
<i>de Babnasâ</i> ».....	53
Centre culturel français d'Alexandrie : « <i>Images et impressions alexandrines</i> ».....	53
<i>Le Caire</i>	54
Musée d'Art islamique : « <i>Quand les sciences parlent arabe</i> ».....	54
Musée d'Art islamique : « <i>Trésors du patrimoine irakien</i> ».....	55
Musée Égyptien : « <i>Les Antiquités de Babnasâ</i> ».....	56
Musée Égyptien : « <i>The Hidden Treasures of the Egyptian Museum</i> ».....	56
Istituto Italiano di Cultura per la R.A.E. : « <i>47^e anniversaire de la mort d'Evaristo Breccia</i> ».....	57
Citadelle du Caire : « <i>Architecture Creativity Centre</i> ».....	57
EXHIBITIONS HORS D'ÉGYPTÉ.....	57
<i>Autriche</i>	57
Graz : « <i>La tour de Babel et l'origine de l'écriture</i> ».....	58
<i>Chypre</i>	58
<i>États-Unis</i>	58
Kimbell Art Museum in Fort Worth : « <i>The Quest for Immortality : Treasures of Ancient Egypt</i> ».....	58
Brooklyn Museum of Art : « <i>Egypt Reborn : Art for Eternity</i> ».....	59
France.....	59
Musée du Louvre : « <i>Chaouabtis, des travailleurs pharaoniques pour l'Éternité</i> ».....	59
Musée du Louvre : « <i>Les artistes de pharaon. Deir al-Madina et la Vallée des Rois</i> ».....	59
Grèce.....	60
Megaron Concert Hall : « <i>Les portraits égyptiens de Gîza au Fayyûm</i> ».....	60
Megaron Concert Hall : « <i>L'oasis légendaire du désert égyptien</i> ».....	60
Italie.....	61
Palazzo Grassi : « <i>I Faraoni</i> ».....	61
Palazzo Perikisi : « <i>Les artistes de pharaon</i> ».....	61
Suisse.....	61
Musée d'Art et d'Histoire : « <i>Voyages en Égypte de l'Antiquité au début du XX^e siècle</i> ».....	61

**V - Vols & restitutions
d'Antiquités**

VOLS & TRAFIC D'ANTIQUITÉS.....	63
<i>Affaire Târiq al-Suwaysî.....</i>	63
<i>Affaire 'Abd al-Karîm Abû Shanab.....</i>	65
<i>Antiquités égyptiennes.....</i>	67
<i>Antiquités islamiques et coptes.....</i>	68
Dâr al-Kutub : Manuscrit al-Risâla.....	68
Musée copte : les Psaumes de David..	68
VENTE AUX ENCHÈRES.....	69
Drouot : statue de Sésostri III.....	69
Christie's & Sotheby's : 89 pièces archéologiques égyptiennes.....	70
RESTITUTIONS.....	71
Canada.....	71
Royal Ontario Museum : statuette de Meresegeer.....	71
États-Unis.....	71
Michael Carlos Museum of Atlanta : fragments de la tombe de Sêti 1 ^{er}	71
New York : Statue d'Horus et tête d'Amenophis III.....	72
France.....	73
Salle d'enchères Plaza : gravure de la XXVI ^e dynastie.....	73

**VI - Recherches &
découvertes**

ALEXANDRIE & NORD-OUEST.....	74
<i>Taposiris Magna.....</i>	74
<i>Fouilles sous-marines.....</i>	74
Île Nelson.....	74
<i>Fouilles urbaines.....</i>	75
DELTA.....	75
<i>Sharqiyya.....</i>	75
Tell Bastâ.....	75
<i>Al-Sinbilâwayn.....</i>	76
Minshât 'Izzat.....	76
<i>Daqabliyya.....</i>	76
Tell al-Rab'.....	76
LE CAIRE.....	76
<i>Al-Darb al-Ahmar.....</i>	76
<i>Archives des papyrus arabes.....</i>	76
<i>Muraille ayyoubide du Caire.....</i>	77
<i>American University in Cairo.....</i>	78
Chaire de coptologie.....	78
<i>Ma'adî.....</i>	81
'Izbat Kâmil Sidqî.....	81
GÎZA.....	81
<i>Autoroute désertique Le Caire-Alexandrie</i>	81
Khashm al-Kalb.....	81
<i>Plateau des Pyramides.....</i>	81
Cimetière des ouvriers bâtisseurs.....	81
SAQQÂRA & RÉGION MEMPHITE.....	82
<i>Tabat al-Gaysb.....</i>	83
Tombes de Haou-Néfer et de Khnoum- Hotep.....	83
<i>Tombe de Raïay.....</i>	83

<i>Mît Rabîna.....</i>	85
FAYYÛM.....	87
<i>Deir al-Banât.....</i>	87
<i>Lac Manzala.....</i>	87
<i>Fossiles de prosimiens de l'époque éocène</i>	87
BANÎ SWAYF.....	88
<i>Qây.....</i>	88
MINYÂ.....	88
<i>Babnasâ.....</i>	88
<i>Qarâra.....</i>	89
<i>Tûna al-Gabal.....</i>	89
SUHÂG.....	90
<i>Abydos.....</i>	90
Umm al-Qa'âb.....	90
LOUQSOR.....	90
<i>Kom al-Hitân.....</i>	90
<i>Temple de Louqsor.....</i>	91
<i>Drâ' Abû al-Nagâ.....</i>	92
Tombes de Djéhouy & de Hery.....	92
DÉSERT ORIENTAL.....	93
<i>Marsâ Gawâsîs.....</i>	93
DÉSERT OCCIDENTAL.....	94
<i>Oasis de Bahariyya.....</i>	94
Al-Hayz.....	94
SINAÏ.....	95
<i>Nord-Sinâï.....</i>	95
Tell al-Hir.....	95
MER ROUGE.....	95
<i>Fouilles sous-marines.....</i>	95
Al-Qusayr.....	95

**VII - Conférences &
colloques**

MUSÉE ÉGYPTIEN DU CAIRE.....	96
<i>L'Égypte et la protection du patrimoine</i> irakien.....	96
FAYYÛM.....	96
<i>Egypt's Oases and Deserts through the</i> Ages.....	96

VIII - Index